

# HERALDO DE CASTELLÓN

Biblioteca Municipal Apartado 12.155 Madrid

Diario decano y el de mayor circulación de la provincia

Fundador, propietario y director: José Castelló y Tárrega

AÑO XLIV Núm. 13274

OFICINAS Escultor Viciano, 14

SUSCRIPCIÓN DOS pesetas al mes

Lunes 6 de Febrero de 1933

IMPRESIÓN Tamprado, Letra L

Apartado de Correos 12 Teléfono Urbano 53

FRANQUEO CONCERTADO

## CASTELLÓN URBANO

### Ahora para el Excmo. Ayuntamiento

Pero la necesaria, la inminente y justa transformación de Castellón a fin de no rezagarse demasiado y ofrecerle al turismo de menos densidad y de bastantes menos elementos propios que la de la Plana, no puede ser obra solamente de un empeño tenaz y educador de la Guardia municipal, como recomendamos en un artículo anterior. Paralelamente a esta acción debe desarrollar el Ayuntamiento la que le compete, porque si en el aspecto de la vigilancia de la urbe el panorama es todo lo lamentablemente rural que expusimos en el referido escrito, en el urbano es igualmente lamentable.

Y no hay que mirar a los Arrabales ni a los Ensanches, donde todo se consiente, encima de la eterna existencia de esas primitivas construcciones, con tejados que se alcanzan con la mano, balcones de madera—las que los tienen—, sin ventilación al exterior, la mayoría, con interiores sin luz, el estable a la vista y setina infecta los corrales, no. Es el casco de la urbe el que acusa un urbanismo desusado, ridículo y desde luego impropio de sus rectas y amplias vías, de su incomparable situación, del rango que la capitalidad le adjudica.

Ya sabemos que el Ayuntamiento no puede en este aspecto ope-

rar por su voluntad la misma completa transformación que en las costumbres ciudadanas y que ha de esperar a que el orgullo patrio, la vanidad del vecino o el dinero colectivo sustituyan las antiguas construcciones por otras más a tono con la moderna arquitectura, compartiendo así la atención a la tierra con la que también reclama la mayor belleza del pueblo en que se vive pero sabemos también—no es de ahora solamente; es de muy antiguo—que se tienen demasiadas tolerancias no solamente en las reedificaciones—y esto es más perdonable—sino en las edificaciones nuevas que no puede tener ya la misma disculpa, porque sobre retrasar el mejor conjunto a que es necesario aspirar, impiden o cuando menos dificultan iniciativas de ornamentación y de ensanches más adecuados.

Todo esto lo sabemos y porque también lo sabe el público se oyen frecuentemente comentarios poco halagüeños para las obras nuevas y para los edificios que se reconstruyen, desafiándose por lo visto una mayor rigidez en las autorizaciones municipales o facultativas pero ya que no en ese empeño que es de tiempo, de bastante tiempo, tan factor particular patriótico como el estímulo de la

actividad oficial, sería bueno que el Ayuntamiento, independientemente de aquellos edificios que le corresponden para sus propios servicios, tales como el Palacio de Justicia, Matadero, Mercado, Escuelas, Casas de Socorro, etc., con los que embellecería el casco y estimularía sus ensanches, se aplicara con más decisión, con más energía, al remedio de todo lo que repugna al ornato de casas y calles, en cuenta que este no es un pueblo cualquiera sino una capital de provincia, cada vez más afanosa de su capitalidad, al encuentro de posibles peligros, según los aires regionales que impere-

Desde luego no deben consentirse los edificios de una sola nave ni tampoco reconstruir los de menos de una nave, ni aún a título de lúscas sanitarias.

Asimismo hay que estimular, mediante las exenciones tributarias que les correspondan, la reconstrucción de casas líneas de casa de un solo piso y algunas de planta baja solamente que todavía existen a la entrada en Castellón por Ribalta, por San Francisco y por San Félix, que así predisponen el ánimo del forastero. No es posible dejar al arbitrio del particular la altura de sus edifi-

demasiado pesados en este segundo artículo, romper con decisión, esos ángulos de calles como las de Colón, Enseñanza o Maura, Balaguer, etc., aumentados ahora al aislar la Torre municipal y pavimentar, pavimentar urgentemente todas las calles y callejones que afluyen a las vías asfaltadas porque mientras esto no se haga será inútil también el sacrificio económico del Ayuntamiento para un buen servicio de limpieza pública.

Más empleo como se vé de buena voluntad que de dinero, todo lo apuntado y siguiendo paralelo al Ayuntamiento la Guardia municipal en la campaña de costumbres que el otro día le brindamos, Castellón será en poca tiempo lo que merece ser: el pueblo más envidiado de España porque tiene so- bradísima condiciones para serlo.

El Ayuntamiento quiera, porque tiene un alcalde con una visión muy certera del destino futuro de nuestro pueblo, asistido lealmente por la disciplina de sus correligionarios del Consistorio y que- rra también que así sea la Guardia municipal que tiene un jefe que acaba de llegar al cargo por una brillante Hoja que no está dispuesto a borrar aquí, sino a coronarla con el servicio más ciudadano de su vida.

Observar con la mayor rigidez la reciente orden de la Alcaldía sobre revoque de las fachadas, pues las hay hasta con verdín por la humedad de las zocaladas y casi todas con desconchados.

Obligar también al pintado de las que hace un siglo no se han vuelto a pintar y al revoque de las que ocultan con una pintura vulgar la condición de sus prístinos materiales de construcción.

Por último y para no hacernos

### Contra el apretón de manos

El corresponsal de "Le Temps" en Roma envía a su periódico lo siguiente:

"Con ocasión de una campaña de propaganda contra la tuberculosis, se acaba de establecer un decálogo, cuyo primer precepto es el siguiente: "El saludo a la romana debe reemplazarse al apretón de manos, que resulta peligroso y contagioso". Según la Prensa, esta prescripción debe ser aplicada de manera general.

El apretón de manos ha de ser suprimido en todas las relaciones diarias de los ciudadanos italianos, porque no solamente no es fascista ni elegante, sino que, además, es contrario a todas las reglas de higiene.

### En el Instituto

#### Conferencia de don José Sanz de Bermond

A las seis de la tarde del sábado se celebró en el Salón de Actos del Instituto nacional de 2ª Enseñanza la primera conferencia del ciclo de extensión cultural anunciado.

Ocupada la presidencia por el gobernador civil, que tenía a su derecha al director del Instituto, don Francisco Sánchez Faba, y a su izquierda al secretario, don José María Comilera, lleno el estrado con las representaciones de los claustros del Instituto y Escuela Normal, ingeniero del puerto don Carlos Espresati, inspector provincial de Sanidad doctor Such y representaciones de maestros y maestras y Prensa, y lleno también el salón de un público selecto, en el que abundaba el bello sexo y la juventud escolar, empezó el ciclo.

El señor Escalá declaró abierto el acto, haciendo uso de la palabra el señor Sánchez Faba, que breve y elocuente, explicó el alcance del ciclo de conferencias que se inauguraba, dedicando sentidas palabras al señor Sanz de Bermond a cuyo cargo corría la primera de ellas y al terminar diciendo: "El señor Sanz de Bermond habla de corazón a corazón aún de matemáticas", una oración sigue a sus palabras.

El señor Sanz de Bermond, acto seguido, justificando las palabras del director del Instituto, habla emocionado desde la tribuna de la casa en que se formó y en la que actúa desde hace más de un cuarto de siglo y haciendo agradable y agradable una materia árida, desarrolla el tema: "El infinito numérico lineal" y cautiva la atención de los oyentes en todo momento, fácil de palabra y claro de concepto.

Al terminar con las palabras: "Por la Patria, por la Cultura, por Castellón", siguió una ovación clamorosa y terminado el acto fué muy felicitado por todos los concurrentes.

Felicitamos por el éxito de la conferencia al señor director del Instituto, iniciador del ciclo de conferencias y al sabio profesor castellonense don José Sanz de Bermond.

### PINCELADAS

#### Un libro de poesías de Silvio Pellicco

Reunidas en un tomo apaisado, en un libro de inapreciable valor, aparte del literario—que no es quien para juzgar quien en poesía, mejor dicho en cuestión de verso, apenas si pasó del parcazo a lo más de la redondilla—por su interés histórico, puesto que en sus páginas se reflejan sucesos, costumbres, personajes y personalidades, pero no con el adobo que solían darse en los periódicos, a crear a los cuales a cerrarlos no hubo dama que no fuese bella, militar que dejase de ser bizarro, escritor tanto, funcionario vinal, profesor necio, etcétera, etcétera, sino por el contrario, pintados todos con los colores que les correspondían cuando no con tonos más oscuros. Y este es el gran servicio

### Contra el divorcio

Una señora americana ha tenido la sorprendente iniciativa, que está propagando por todos los medios a su alcance, de proponer que se establezca un impuesto de 500 dólares sobre cada matrimonio celebrado en aquel país.

Su razonamiento es éste: Un muchacho adquiere un «auto» a plazos, se busca una novia y se casa. Sobreviene la prole, corta o dilatada, y su educación pesa sobre el contribuyente, que algunas veces tiene que encargarse también de su manutención.

Silos novios supiesen que están obligados a pagar 500 dólares en el umbral de la Vicaría no se apresurarían a casarse, y además habría menos divorcios.

que se vieron estupidamente llenos, como ahora se dice.

Fuera de programa no ocurrió nada porque es de suponer que nadie esperaba que el Castellón triunfara ayer en Sevilla, cuando no pudo batir a su rival en campo propio.

### Se alquila

una habitación apropósito para colocar muebles. Razón: Cardona Vives, 33-2.

## Figuras europeas del día

### Eduardo Daladier

Eduardo Daladier, el jefe del nuevo Gobierno de la República francesa, llega muy joven a ocupar ese elevado cargo, pues sólo cuenta en la actualidad cuarenta y nueve años. Nació en Carpentras (Vaucluse) el día 16 de Julio de 1884. Después de cursar brillantemente la carrera de Ciencias históricas, dedicó sus actividades al profesorado, explicando la cátedra de Historia en diversas Facultades de provincias y en la de París.

La guerra cambió el destino de Daladier al regresar del frente, en donde alcanzó el grado de oficial. Fue citado tres veces y recibió la Legión de Honor, siendo postergada su cátedra de Historia en el Liceo Condorcet, de París, por una existencia menos sedentaria. La política le sedujo y le absorbió. Elegido diputado en Noviembre de 1919, figuró como ministro de Colonias en el primer Gabinete Herriot. Afiliado en sucesivas legislaturas al grupo radical-socialista, llegó a ser recientemente presidente del partido. Poco a poco se desligaba de la órbita de Herriot. Y desde el otoño de 1929, en que por encargo del presidente Doumergue trató inútilmente, incitando a los socialistas a colaborar en el Poder, de suceder a Briand, su nombre quedó señalado para presidir la combinación que nuevamente rechazan Leon Blum y sus camaradas. Se dice que durante esta última etapa Daladier ha conquistado el frente del Ministerio de la Guerra las simpatías del Ejército. Lo que sí es seguro es que sabe—lo supo siempre—adónde va y que va a ello rápidamente.

Ape- ar, pues, de su juventud no se puede decir que sea nuevo en la política francesa, aunque uno de tantos políticos de segunda fila que, cuando las grandes estrellas se eclipsan, en horas críticas, pasan a una posición superior, sin que haya gran causa para ello.

### Adolfo Hitler

La carrera de Adolfo Hitler el nuevo Cancellor de Alemania, parece una crónica del Renacimiento. De la nada ha llegado a ser el sucesor de Bismarck en un país de sesenta y cinco millones de habitantes y en un país que ni siquiera es el suyo.

Hijo de un modesto funcionario de Aduanas austríaco, obrero auxiliar en su juventud, pintor de brocha gorda, luego doliente en la oficina de un arquitecto, pasó de Viena a Munich, y a esta casualidad (pero ¿hay realmente casualidades en la vida?) le debe todo el resto. Militar como millones otros, sin oportunidad de distinguirse particularmente en la guerra, la paz le encuentra como a millones otros, de su generación: sin trabajo y sin norte.

En el Munich que había pasado por una breve dictadura roja se fundó el partido nacional-socialista; Hitler entró en él, obteniendo el carnet número 7; pero su don de orador persuasivo y fascinador le eleva muy pronto al puesto de jefe.

En 1923 participa en la tentativa de Ludendorff, pero ésta fracasa y todos creen que ha llegado el ocaso del caudillo fascitante. Y, en efecto, durante algunos años poco se oyó hablar de él. En las elecciones de 1928 sólo obtuvo 12 puestos, o sea menos del 3 por 100; pero dos años más tarde, en Septiembre de 1930, el número de los diputados hitleristas saltó de repente a 107, y en el verano de 1932 a 280, para bajar luego a 195.

Desde hace un año el partido nacional-socialista es el más numeroso del Reich, pues, aunque estando en la oposición, cuenta con unos 13 millones de votantes, que representan aproximadamente las dos quintas partes de los electores. Jamás había existido en el Reich ningún partido tan poderoso como el capitaneado por el antiguo obrero austríaco, que no hace aún un año que ha sido naturalizado alemán.

### DE COLABORACION

## LA CRISIS MUNDIAL

Hay muchos que hablan de la crisis actual, y desconocen lo que es. Para ellos escribo este artículo.

La crisis es una enfermedad de la vida económica. La vida económica es comprar y vender. Naturalmente, para comprar es necesario tener dinero, y para vender, haber fabricado lo que quiere venderse. Para fabricar se necesita una fábrica y unos obreros. Para hacer una fábrica necesitamos un capital, unos hombres inteligentes, materiales... A medida que vamos necesitando más cosas, surgen mundos y van creando. Así surgen las minas, los bancos, los ferrocarriles, etc. Todo esto satisface necesidades; y una necesidad acompañada a otras, formando un edificio completo que es la vida económica en toda la extensión de la palabra. Este enorme edificio está en equilibrio cuando todo lo que lo constituye se complementa. Cuando este equilibrio se pierde, surge la crisis.

La crisis es pues, la pérdida del equilibrio económico. Cuanto mayor es la conexión que la ha producido, tanto más pesada es. Pero no obstante, la crisis es un fenómeno normal y hasta necesario. Tras la crisis viene la gran actividad económica. Un economista, Stanley Jevons, quiso explicarla, como un fenómeno constante cada 10 años, debido a la influencia de las manchas solares sobre las cosechas.

Algunos economistas de origen socialista achacan la crisis a la superproducción, debida esta última, a la insaciable ambición del capitalismo. Es más, algunos economistas de la escuela social, confían en que la humanidad estallará bajo el peso de alguna crisis enorme y surgirá la Gran Revolución.

Un exceso de superproducción, puede originar la crisis, cuando el capital circulante y junto con él, las cosas superproducidas y necesitadas, están fuera del alcance del obrero.

También en caso contrario, cuando debido a cualquier causa, hay

equilibrio económico. Cuanto mayor es la conexión que la ha producido, tanto más pesada es. Pero no obstante, la crisis es un fenómeno normal y hasta necesario. Tras la crisis viene la gran actividad económica. Un economista, Stanley Jevons, quiso explicarla, como un fenómeno constante cada 10 años, debido a la influencia de las manchas solares sobre las cosechas.

Algunos economistas de origen socialista achacan la crisis a la superproducción, debida esta última, a la insaciable ambición del capitalismo. Es más, algunos economistas de la escuela social, confían en que la humanidad estallará bajo el peso de alguna crisis enorme y surgirá la Gran Revolución.

Un exceso de superproducción, puede originar la crisis, cuando el capital circulante y junto con él, las cosas superproducidas y necesitadas, están fuera del alcance del obrero.

También en caso contrario, cuando debido a cualquier causa, hay

equilibrio económico. Cuanto mayor es la conexión que la ha producido, tanto más pesada es. Pero no obstante, la crisis es un fenómeno normal y hasta necesario. Tras la crisis viene la gran actividad económica. Un economista, Stanley Jevons, quiso explicarla, como un fenómeno constante cada 10 años, debido a la influencia de las manchas solares sobre las cosechas.

Algunos economistas de origen socialista achacan la crisis a la superproducción, debida esta última, a la insaciable ambición del capitalismo. Es más, algunos economistas de la escuela social, confían en que la humanidad estallará bajo el peso de alguna crisis enorme y surgirá la Gran Revolución.

Un exceso de superproducción, puede originar la crisis, cuando el capital circulante y junto con él, las cosas superproducidas y necesitadas, están fuera del alcance del obrero.

También en caso contrario, cuando debido a cualquier causa, hay

equilibrio económico. Cuanto mayor es la conexión que la ha producido, tanto más pesada es. Pero no obstante, la crisis es un fenómeno normal y hasta necesario. Tras la crisis viene la gran actividad económica. Un economista, Stanley Jevons, quiso explicarla, como un fenómeno constante cada 10 años, debido a la influencia de las manchas solares sobre las cosechas.

equilibrio económico. Cuanto mayor es la conexión que la ha producido, tanto más pesada es. Pero no obstante, la crisis es un fenómeno normal y hasta necesario. Tras la crisis viene la gran actividad económica. Un economista, Stanley Jevons, quiso explicarla, como un fenómeno constante cada 10 años, debido a la influencia de las manchas solares sobre las cosechas.

Algunos economistas de origen socialista achacan la crisis a la superproducción, debida esta última, a la insaciable ambición del capitalismo. Es más, algunos economistas de la escuela social, confían en que la humanidad estallará bajo el peso de alguna crisis enorme y surgirá la Gran Revolución.

Un exceso de superproducción, puede originar la crisis, cuando el capital circulante y junto con él, las cosas superproducidas y necesitadas, están fuera del alcance del obrero.

También en caso contrario, cuando debido a cualquier causa, hay

equilibrio económico. Cuanto mayor es la conexión que la ha producido, tanto más pesada es. Pero no obstante, la crisis es un fenómeno normal y hasta necesario. Tras la crisis viene la gran actividad económica. Un economista, Stanley Jevons, quiso explicarla, como un fenómeno constante cada 10 años, debido a la influencia de las manchas solares sobre las cosechas.

### ANECDOTARIO

## El lenguaje en las Cortes Constituyentes

El lenguaje un poco vivo con que suelen expresarse algunos de los diputados de las Cortes Constituyentes (Borbontin, Pérez Madruga) nos trae a la memoria una anécdota de las anteriores Cortes también Constituyentes del año 1869.

Era diputado el señor Paul y Angulo, exaltado republicano, carácter violento y atrabiliario, rebelde por naturaleza y enemigo personal del general Prim hasta el extremo de creerle algunos complicado en el atentado de la calle del Turco.

Un día, mientras se celebraba sesión, el señor Paul y Angulo, entró con el sombrero puesto en el salón de actos. El Presidente creyendo que era una distracción le hizo señas para que se descubriera. El señor Paul y Angulo, con la mayor indiferencia y sin atender al requerimiento, le contestó en voz alta que lo mismo era ponerse o quitarse el sombrero dos pasos más adentro o más afuera del salón y continuó cubierto.

Entonces el Presidente, rígido y solemne, manifestó:—Señor Paul y Angulo: descubrase su Señoría ante la representación nacional.

Presidente reaccionario y abominable: no me da la gana.



# Intereses de Castellón

## El puerto pesquero

Importante conferencia del ingeniero director del puerto señor Espresati

En los efemérides de la vida de nuestra ciudad necesariamente habremos de señalar con piedra blanca la importante conferencia que en la mañana de ayer dió en la Casa Capitular un poeta que para gloria de su tierra, se hizo ingeniero. Hemos nombrado a don Carlos Espresati. El acto era realmente interesante y por estimarlo así lo presidió el alcalde don Manuel Peláez, sentándose a sus lados el delegado marítimo de la provincia señor Chirigini y el presidente de la Cámara de Comercio señor Sancho. En los estrados el presidente de la Diputación señor Seima, ingeniero jefe de Obras Públicas señor Petinto, concejales y representantes de todas las entidades de la capital, tanto comerciales como culturales, políticas, etc. En el público la mayoría de los marineros, siendo insuficiente el salón para todo el público.

El señor alcalde concede la palabra al señor Sancho, el cual agradece la asistencia al acto pidiendo la cooperación de todos. A continuación habla el delegado marítimo señor Chirigini, exponiendo que el acto que se celebraba era protocolario por ser parte de la tramitación del proyecto, añadiendo que si hay alguno que quiera hacer observaciones, tanto en pro como en contra, podía hacerlo, pues de esta discusión saldrá la luz que nos illumine en tan importante asunto. (Aplausos.)

El señor Espresati agradece la hospitalidad del Ayuntamiento al proyecto, así como la asistencia de las autoridades. Dice que satisface un tributo como ciudadano y como castellanense, siéndole grato ofrecerlo como homenaje a la ciudad en esta misma tribuna, representante de la capital.

Vuelvo al solar nativo y tenía equivocados temores, los cuales se han desvanecido. Cuando estamos fuera la añoramos, convirtiéndola de madre en novia y para celebrar sus encantos le escribimos versos y al volver de tierras lejanas vemos que la novia se convierte en esposa, recibiéndonos amorosamente, requiriéndonos un abrazo firme para garantizarle que le librems de inquietudes del mañana.

Shakespeare dice que estamos rodeados de sueños; hemos de despertar para hablar el lenguaje apropiado, pues la palabra de Mercurio es dura después de oír el canto de Apolo. Volvamos a la realidad. Nuestro puerto empieza a señalar síntomas graves de enfermedad. Aunque en apariencia no lo veamos le pasa lo mismo que a los hombres de excelente color, pero que al auscultarlo el médico dirigió interesándose tan importante asunto.

Explica el señor Espresati que la dársena que se proyecta para los pescadores tendrá 300 metros. Antes tenían 200, satisfaciéndose ahora todas las necesidades.

Se percibe el latido de angustia debido a que las barcas pequeñas al ser desalojadas no tienen fondeadero seguro. Ya el culto ingeniero Roda tanteó la solución buscando tierra adentro expansión, yendo a las marjales por medio de canales.

Accedo, aceptando esos tanteos, también buscaba las marjales, adentrándose 500 metros. El conferenciante encuentra rebuscables esos tanteos por el elevado coste de las obras, por no ser navegables los canales y por las dificultades del desplazamiento. Además habría que abrir 250 metros a la escoleira, lo que dificultaría las maniobras de los trenes.

La obra que proyectamos enfocamos a el problema para el porvenir, pues se construirán almacenes desde donde el sol almacenado irá directamente a las bodegas de los barcos para trasladarlo al país de la niebla.

Lo que se proyectaba no tenía aspecto estético; era un postizo sin poder considerarse fuese parte integrante del puerto.

Ahora la dársena será expandida, será una verdadera ampliación, no destruyendo su unidad característica, como si el autor lo tuviera previsto al trazarlo primitivamente.

En el muelle de Poniente abre una boca de 200 metros al iniciarse la curva y con la recta que trazo se ve una cosa sencilla y clara. El señor Espresati en la pizarra señala lo que va diciendo y el público le sigue emocionado.

Se extiende el orador en la parte técnica del problema, hasta llegar a la conclusión de que ante la facilidad aparente de las líneas se pregunte la gente: ¿y esto es todo?

En la dársena que proyectamos tendré sitio de sobra por lo que se podrá construir un varadero, un edificio lonja provisto de todos los adelantos, estación de facturación cámaras frigoríficas y oficinas. Recibirá beneficio el caserío marítimo en la parte del Serralló y los canales de desagüe los tendrá lejos, canales que le servirán de mucho al Ayuntamiento para cuando afronte lo del alcantarillado.

El proyecto solo supone un coste de dos millones de pesetas. El de Accedo en aquel entonces era de tres millones. Ahora valdría cinco. El espigón que queda de Poniente se transformará en una línea de atraque de un kilómetro capaz para atraque diez buques y en cuya zona central se construirán al-

macenes de naranja a fin de que se alivien en lo posible los gastos, pues está acechando la competencia.

Analiza la pequeña baja y la estabilización, señalando las causas que no son otras que la guerra de las tarifas.

Con datos demuestra lo que vendrá a ser la producción de naranja en 1940 y debemos todos—dice—hacer lo posible para que un porcentaje grande se embarque en nuestro puerto. Para entonces podría estar terminado nuestro plan.

Estima conveniente que la estación del Tranvía se desplace junto a los terrenos de ampliación con lo que se evitaría que no cruce el tren la carretera y vaya la mercancía directa al barco.

Igualmente estima que para descompartimentar la actual carretera se construya una paralela, directa al muelle pesquero, regresando por la antigua para ordenar convenientemente el tráfico.

Opinemos con fe para no perder nuestro dominio con el objeto de no salirnos de la recta a fin de que no se convierta en interrogante.

Que la palpitation ciudadana vibre e informe en este problema de porvenir. Yo por mi parte—termina diciendo—solo aspiro a que el día de mañana se diga que aportó un granito de arena a un hijo de la ciudad para el engrandecimiento de la misma. (Enorme ovación.)


Acallados los aplausos, el alcalde pregunta si hay alguien que quiera hacer alguna objeción, sonando unánime ¡Aprobado! Termina el alcalde tan brillante e interesante disertación diciendo que debemos trabajar todos unidos en pro del proyecto que es de porvenir grande para Castellón, recabando el apoyo de todos y felicitando al señor Espresati.

Finalmente dice que el diputado señor Leone se asociaba al acto, sintiendo no poder asistir al mismo y que el señor Sancho tenía la adhesión del señor Gasset.

Recomienda otra vez que no seamos indolentes y que trabajemos para conseguir lo que acabamos de ver.

Todos los asistentes desfilan por el estrado y felicitan al autor del proyecto señor Espresati.

HERALDO DE CASTELLON promete su modesta ayuda al requerimiento del alcalde y al felicitar a don Carlos Espresati hace votos para que una vez termine el protocolo informe público del proyecto y se envíe a Madrid, se junten en una todas las voluntades de Castellón para lograr en el más breve tiempo posible la realización del importante proyecto, objeto de la memorable reunión de ayer en la Casa Capitular.



**SEGUNDO ANIVERSARIO**

Todas las Misas que se celebrarán el día 7 en la Capilla de la Comunión de Santa María, de SBIS a ON-CE, serán aplicadas por el eterno descanso del alma de

### Don Jaime Blanch Vidal

que falleció en Castellón el 7 de Febrero de 1931

R. I. P.

Su viuda, hijos, hijos políticos, nietos, sobrinos y demás parientes, ruegan a sus amistades encomienden su alma a Dios y asistan a alguna de las misas, por lo que les quedarán eternamente agradecidos.

Castellón 6 de Febrero de 1933.

que prestan los que como Silvio Pellicó manejan la sáfila; que al contrastar sus opiniones con las ditiámicas al uso, se puede encontrar la verdad al ponerse en el término medio y muchas veces en plena coincidencia con aque-

Silvio, al aplicar con cualquiera de sus aticas "Malhumoradas" el apellido de su pseudónimo, suele llevarse entre los dedos algo de la vestidura de la "víctima" dejándolo poco más o menos al desnudo... pero respeta la piel. Que no hubo nunca en él maldad, sino escaricismo.

Galante con las bellas, se derribe en madrigales con ellas: ¡Quién no hiciera, a saber, otro tanto!—y paternal se muestra con las niñas.

¿Que quizá zarandea demasiado a los seres mitológicos?

¿Y qué extraño es esto en quien tiene trato diario con las Musas? Pues seguramente dialoga con ellas en su casilla del puerto, donde le retiene largas horas la prosaica realidad. Y a no ser anterior su pseudónimo a su destino actual, habríamos creído que fué éste el que se lo sugirió, por la semejanza de su situación con la de Silvio Fellico en sus prisiones, cuando habiéndole sido negados tinte y papel, escribió sus obras con su sangre en el tablero de la mesa.

Ahora debiera terminar esta noticia sobre el libro de Silvio Pellicó, diciendo la casa en que fué editado y el precio a que se vende, pues aunque desgraciadamente no sea el libro mercancia muy buscada, no faltarán lectores interesados en conocer este... Pero es el caso que no puedo hacerlo por la sencilla razón de que las poesías de Silvio Pellicó ni están editadas ni a la venta. Se trata de un ejemplar único compuesto de cuartillas escritas a máquina con un "Preludio" de Vicente Rodríguez de Muriel y una "Carta epifonal" de Olimpos, que aumentan su valor.

Y perdone el amigo Silvio Pellicó la indiscreción periodística que va a echar sobre él una nube de pedigüños de su libro.

**TICIO.**

### Al poeta Alberola

Murió el poeta Alberola y quedó la Musa sola en la huerta valenciana, hoy quiero cantar mi pena que con la pluma serena otros cantarán mañana.

Yo solo sé del poeta que escribió su pluma inquieta con juvenil vehemencia y que su Musa cantora le inspiraba cada hora un nuevo canto a Valencia.

Lloramos como a un hermano al poeta valenciano, al de los mil y un cantares, y al que si la Parca odiosa no llevara tan premiosa aun escribiera a millares.

¡Pobre poeta Alberola, se quedó tu Musa sola! (triste Musa folklórica) hoy te canto yo mi pena que con la pluma serena otros cantarán mañana.

MILAGRO DE FREXES.

Benicarló y Febrero 1933.

### Pulseras lana para labores

Pastorela 21c ptas. 1'50  
Moncayo 41c " 1'50  
Angelita 21c " 1'65

Almacenes Cazador

J. Pascual Feltrer.—Colón 76

—El mercado extraordinario de hoy en la plaza del Rey don Jaime muy animado, haciéndose importantes transacciones a precios moderados.

—El billete de 50 pesetas depositado en la Comisaría de policía a disposición de su dueño, fué encontrado por Andrea Felip, que vive en la planta baja del Gobierno civil, entregándolo a un agente de policía.

A cada cual lo suyo y esta vez leca aplaudir a la citada mujer por su rasgo de honradez.

—Verifica e sin incidentes la concentración de los reclutas de esta Zona llamados a las filas.

La concentración terminará mañana y seguidamente saldrán para sus respectivos puestos los destinados a los cuerpos de la Península.

—Para celebrar la aprobación del Reglamento se reunió ayer en el banquete la Sociedad de sordomudos brindando a los postres Sabat, presidente; Sanahuja, secretario y Pitarch, contador, siendo muy aplaudidos.

Los 40 comensales que asistieron se trasladaron luego al Puerto donde acabaron de pasar la tarde.

El redactor gráfico Pepe Pastor, impresionado varias placas de tan emocionante fiesta.

—Por gestiones del diputado señor Royo Gómez, cerca de la Ordenación de pagos del Ministerio de Instrucción, mañana pagará la Hacienda, al Ayuntamiento de Almazora, de ciento veinte mil pesetas, subvención del Estado para el Grupo escolar de dicha población.

—Procedente de Barcelona, entró ayer en el puerto con pasaje y carga general, el vapor "Betés" de la Casa Roca.

—En el Teatro no molestarás con tu voz al auditorio y artistas, si tomas "PASTILLAS CRESPO".

### Los "Ferry-Boats"

El título que antecede más parece el nombre de un dueto cómico que el de la razón social de la compañía francesa que con el concurso de las ferroviarias, de las Federaciones y de las Agrupaciones de Exportadores establecidas en España, transporta toda clase de mercancías por los vagones ferry-boats a Inglaterra, vía Calais-Harwich-Londres.

Es decir que un tren—por ejemplo—cargado de naranja, salido de la estación de Castellón, podrá ser trasladado al puerto inglés, a Harwich sin necesidad de los molestos y tardios transbordos de antes.

Buques construidos expresos, que pudiéramos llamar "puentes gigantes flotantes", recogen un tren completo desde una punta del Continente, trasladándolo al país de destino, permitiendo que la fruta llegue fresca y perfectamente acondicionada desde la zona de producción al mercado de consumo.

Tenemos a la vista el folleto que

### EGOS DE SOCIEDAD

**Don Luis Zapatero**

acompañado de su bella hija la señora de Ruiz y de su hermano político, estuvo ayer en Castellón para ver a su hija Religiosa Carmelita de esta residencia, nuestro respetable y muy querido amigo, el culto Presidente de Sala de la Audiencia Territorial de Valencia, don Luis Zapatero.

El digno representante de esta Audiencia provincial, durante las breves horas pasadas ayer aquí, fué saludado por sus numerosas amistades y por la tarde regresó a Valencia.

**El Profesor Aldás**

Hemos tenido el gusto de saludar a este Profesor del Conservatorio de Música y de la Escuela Normal de Valencia que tiene el propósito de dar aquí una Conferencia pedagógica y traer a la masa coral de los normalistas valencianos, iniciativa afortunada del buen amigo Aldás.

Celebráramos que haya encontrado aquí el apoyo que ha venido a solicitar.

**El doctor Fuertes Manauta**

Ha sido nombrado Ecnómo de la parroquia de Onda, el doctor don Federico Fuertes Manauta que entre otros cargos desempeña aquí los de Coadjutor de la Purísima Sangre y censor de la prensa católica.

Aquí será muy sentida su marcha, perdiendo Intereses Católicos una colaboración tan inteligente como solicita.

**Mes blanco**

Con motivo del MES BLANCO que venían anunciando los "Almacenes Miguel Peña", los locales de dicho comercio se han visto verdaderamente invadidos de público durante todo el día.

Estos almacenes tienen anunciado que para cada día del mes que acabamos de entrar, preparan verdaderas sorpresas, en beneficio del público, cada vez más numeroso, que les honra comprándoles.

**A Paris**

En viaje comercial, ha marchado a la capital de Francia, nuestro querido amigo el nuevo y je-

ven abogado don Francisco Fabregat.

Lleve feliz viaje.

**Nuevo colaborador**

Con el interesante artículo que publicamos en la primera plana del presente número hace sus primeras armas en el periodismo, el aventajado joven Juanito Carrión Martín, alumno de la Facultad de Derecho de Valencia y leyendo su primer trabajo más que un niño —pues eso es el nuevo colaborador del HERALDO—parece un hombre ducho en tal clase de escaresos.

Ehonorabuena, sintiéndonos muy honrados y esperamos nuevos trabajos por que tiene condiciones para destacar también en la pluma como destaca en los estudios de la carrera.

**Capitula de enfermos**

Guarda cama enferma de nefritis la bella esposa de nuestro querido amigo el abogado don José Renau, nacida María Bueso Ferrer. Su hijo mayor avanza en la mejoría iniciada.

Salde de casa bastante mejorado de su dolencia, el presidente del C. D. Castellón y Ayudante de esta Jefatura de Obras públicas, don Juan Traver.

Se encuentra completamente restablecido el teniente jefe de las fuerzas de Seguridad de esta capital don Francisco del Cacho Villarrog, habiendo mejorado también notablemente su distinguida y bella esposa.

El agente de vigilancia de la brigada social señor Tendo, se encuentra muy mejorado de la lesión que en acto del servicio sufrió días pasados en la cabeza.

Restablecido de su dolencia ha reanudado ya sus actividades ordinarias el reputado médico cirujano del Hospital provincial, doctor Batalla.

**Piadosa**

Mañana a las nueve se celebrará en la Santísima Trinidad, el funeral por el alma de la infortunada esposa de nuestro buen amigo don Angel Sánchez.

### Gobierno civil

**HUELGAS SOLUCIONADAS.**

El señor Escala nos dió esta mañana la grata nueva de que en Burriana había quedado resuelto el conflicto planteado por los obreros naranjeros, por haber accedido los patronos a las mejoras solicitadas.

Esta mañana—agregó—se ha reanudado el trabajo en todos los almacenes, habiendo ordenado que se retire la Guardia civil concentrada en aquella ciudad en previsión de posibles incidentes.

También estuvo esta mañana en mi despacho el alcalde de Chilches con comisiones de patronos y obreros naranjeros y como éstos se han conformado con el aumento por mi propuesto y los patronos lo han aceptado, ha quedado igualmente conjurado el conflicto que desde el día 1.º existía en aquel pueblo.

VISITAS.

Terminó diciendo el gobernador que había recibido varias visitas, entre otras las del diputado a Cortes señor Royo Gómez y de algunas comisiones gestoras de pueblos de esta provincia.

También le ha visitado el presidente de la Sociedad de chauffers para expresarle su protesta por la asistencia deficiente que se le prestó ayer en el Hospital de Sagunto al chauffer de Villarreal Manuel Sánchez, herido grave a consecuencia de un choque en las cercanías de Puzol y rogándole que trasladase la protesta al gobernador de Valencia.

### Diputación

LA COMISION GESTORA

Mañana a las once, celebrará sesión, la Comisión gestora.

**Mes blanco**

**Mes blanco**

**Mes blanco**

**FEBRERO**

**Almacenes Miguel Peña**

### Batallón de Ametralladoras n.º 1

Se abre concurso para la adquisición por este Cuerpo de dos Despachos para el primer jefe y comandante Mayor, compuesto de los efectos que a continuación se indican.

Las proposiciones serán presentadas en esta Oficina de Mayoría en pliegos cerrados hasta el día 25 del actual.

La entrega de efectos se verificará en el Almacén de este Cuerpo antes de los 30 días siguientes al en que se le comuniqué al constructor la adjudicación definitiva debiendo hacerse el descuento del 130 por 100 de pagos al Estado y siendo de cuenta del adjudicatario el importe de este anuncio.

DESPECHOS DEL PRIMER JEFE

- Una mesa.
- Una librería.
- Un sillón.
- Dos sillas.
- Tresillo Confort.
- Un reloj.
- Una lámpara de cuatro luces.

DESPECHOS DEL COMANDANTE MAYOR

Los mismos que el anterior.

### Gran ampliación de locales

Sábanas, Almohadones, Cubrecamas, Mantelerías, Servilletas, Manteles, Toallas, Paños, Lencerías

**Más barato que en fábrica**

**MES BLANCO**

**Almacenes Miguel Peña**

### Día Civil

**NACIMIENTOS**

Maria Teresa Escuder Torres, Costa, 22.

Sol Verchill Agut, Obispo Salinas, 21.

Francisca Cervera Ribés, Pintor Montoliu, 78.

**DEFUNCIONES**

Francisca Martí Monserrat, 62 años, Hospital.

Francisco Dolz Guevara, 72 años, Lerroux, 85.

**MATRIMONIOS**

Angel Bartolin Garcia con Olegaria Barrachina Ribés.

Manuel Andrés Garcia con Consuelo Forner Personat.

### Armería fina, enserjes de todas clases

**Almacenes Cazador**

J. Pascual Feltrer.—Colón, 76

### Día Religioso

**SANTOS DE MARANA**

Santos Romualdo, Angudo, Adan so, Teodoro, Moisés, Ricardo, Julián y los Bb. Jacobo Sales y Guillermo Saltamochio.

Rito doble; color blanco; misa de San Romualdo.

### Toile seda natural d- 4'50 a 2'10 ptas. metro

**Toile seda de 5 a 3'25 pesetas metro**

**Seda lavable d- 2'50 a 1'75 pesetas metro**

**Almacenes Miguel Peña**



### Clarion modelo 120

El mejor aparato del tipo «midhet» superheterodino de 7 válvulas en el mercado—con control variable de tono, sensibilidad y selectividad extremas—gabinete elegante de rígida construcción y acústica apropiada. A nuestro precio, el nuevo CLARION no tiene rival!

Ptas. 1000

Necesito subagentes en los pueblos provinciales

**RADIO FOLCH**

P. República, 14.—Castellón

### Movimiento del puerto

**ABALLETE DE EMBARQUE MANUEL MAS**

Salidos:

"Nancy", para Bristol y Cardiff.

"Nancy".

Anunciados para mañana:

"Celta", para Manchester.

"Jonge Anthony" para Harwich.

go.

"Agga", para Boston y Newcastle.

### Salón ROYAL

**CINE SONORO PARA HOY**

**Congorilla**

Explicado en español

### CAPITOL

**CINE SONORO PARA HOY**

**Huisión juvenil**

Por Mee Marhs

### Asociación Castellonense de Caridad

PARTE DIARIO DEL COMENDANTE

Comida de ayer:

Arroz con carne

**SERVIDA EN RACION**

A inscriptos, 75.

- no ídem, 18.
- transeúntes, 17.

TOTAL, 110

Cena de ayer:

Ración de pan y una morcilla

**SERVIDA EN RACION**

A inscriptos, 49.

- no ídem, 18.
- transeúntes, 11.

TOTAL, 78

Donativos: Don Jaime Altet y de macarrones.

### Batallón de Ametralladoras n.º 1

Se abre concurso por el presente anuncio para abastecedor de cantina de este Batallón. Los pliegos de condiciones serán entregados y lacrados por los interesados el que expresará el precio de artículos a suministrar, los serán presentados en la Oficina de esta Mayoría hasta el día actual en horas de Oficina.

El presente anuncio será pasado por el adjudicatario.

**El Comandante Miguel ENRIQUE PARDO**



POR TELÉGRAFO, TELÉFONO Y RADIO

Ultima Hora de Madrid, provincias y del extranjero

La "Gaceta"

Publica, entre otras disposiciones, las siguientes: Decreto promoviendo a brigadier al coronel de Estado Mayor, don Manuel García Morales...

Diario de Guerra

El "Diario oficial de Guerra" publica los siguientes decretos: Confiando el mando del Centro de Movilización y reserva número 3 al coronel de infantería, don Manuel García Alvarez...

La prensa del día

"A B C" dice que a pesar del avance que ha dado el Ministerio de Hacienda sobre la liquidación del presupuesto del año último, el déficit puede cifrarse en 441 millones...

Los actos políticos de ayer

Conferencia tradicionalista en Madrid

En el Monumental Cinema se celebró ayer mañana la conferencia de propaganda tradicionalista a cargo de don Víctor Pradera sobre el tema "Religión y política tradicional"...

"El Liberal" ocupándose del debate político dice, parodiando a señor Azaña, que lo que en la Cámara se produjo el viernes último fue un verdadero caso de alucinación...

"La Libertad" opina que lo ocurrido el viernes no tiene explicación y que en definitiva será el jefe del Estado el llamado a resolver la presente crisis.

El periódico "Ahorra" se muestra partidario de que en la discusión del proyecto del Gobierno sobre Congregaciones religiosas, ha de tenerse muy en cuenta que no deber cesar inmediatamente éstas en su actividad docente porque produciría trastornos graves.

"El Socialista" dice que Lerroux carece de todo atisbo como gobernante y que es un hombre perdido para la España republicana.

"El Debate" acusa al Gobierno de carecer de plan económico.

"El Imparcial" estimula al señor Lerroux a que mantenga la posición parlamentaria que expuso en su gran discurso del pasado viernes.

Lo que dice Cordero

El diputado a Cortes señor Cordero, contestando a la encuesta de "El Liberal" sobre el presente momento político, ha dicho que las actuales Cortes deben agotar su vida y que el mayor error de éstas ha sido el de presentar con gran inoportunidad la Ley de Incompatibilidades.

La República, añade, tiene que acentuar todavía más su tono izquierdista.

La proclamación de indeferencia respecto a las formas de Gobierno.

Añade que la única solución para la presente función social está en la doctrina católica y termina abogando por la unión de todos, bajo el lema "Dios, Patria, Familia, Propiedad y Trabajo".

Propaganda republicano-radical

En el Teatro Victoria, lleno completamente, se celebró también ayer en Madrid un acto de propaganda, organizado por el partido republicano radical.

Vega Iglesias, censuró el caudillaje socialista, ensalzando después a posición de Lerroux.

Torres Campaña afirmó que el Gobierno está en crisis aunque no lleguen los interesados. Afirmó que Azaña tiene alma de dictador, desconociendo como gobernante lo que es la previsión.

Afirmó que a pesar del aumento en las Contribuciones, el desnivel del presupuesto es de 388 millones. Rey Mora empezó diciendo que o de Casas Viejas no ha sido una política de represión y si de extrema crueldad.

Se ocupa del caso de Castellano y afirma que durante el período en que los radicales formaron parte del Gobierno, solo hubo onfictos pasajeros.

Respecto a las alusiones de Indalecio Prieto sobre los cargos, recuerda que un hombre pudo pasar desde consejero del Estado en la Dictadura a ministro de la República.

Censura la imprevisión del Gobierno ante los conflictos, añadiendo que el Gobierno actual se rie de la jurisdicción y no tiene en cuenta que para exigir la ley hay que cumplirla.

Terminó diciendo que los diputados radicales cumplirán la amenaza de la obstrucción en el Parlamento.

Abad Conde empezó diciendo que ésta no es la República que se le ha ofrecido al pueblo y censura al efecto numerosas disposiciones del Gobierno.

Combate la política de Azaña en el Ministerio de la Guerra y dice que a la sombra de la República se ha creado una pseudo aristocracia más vergonzosa que la anterior.

Después dice que Azaña preside un grupo de 29 diputados de los cuales solo tres son republicanos. Los restantes — afirma — pasaron por la Monarquía.

Dice que los socialistas no cumplen su programa y que solo buscan donde acoplarse. Ciertamente no pidieron carteras pero luego ocuparon cargos que tienen mucho más sueldo que el propio presidente del Consejo.

Sino combatiéramos al Gobierno comprometeríamos a la República y esto no puede ser. Lerroux gobernará pese a Azaña y a quienes le siguen. (Aplausos).

Cerró el acto el exministro Martínez Barrios, quien empezó diciendo que los republicanos radicales pueden afrontar comparaciones de hombre por hombre y conducta por conducta.

Los argumentos empleados por el señor Lerroux en el debate político del viernes, dice que los extrajo del fondo de la opinión y que son una recopilación de las amarguras que sufre la Patria.

Lerroux — agrega — señaló el camino de la rectificación para que el pueblo no abandone a la República y Azaña en cambio repitió la teoría de que los Gobiernos deben permanecer en el Poder mientras cuenten con la confianza del Presidente de la República y la mayoría parlamentaria.

ministros de Hacienda y Agricultura sobre la junta de aranceles.

Los obreros del Metro Se celebró una Asamblea de obreros empleados en el Metro y acordaron presentar oficios de huelga si en el plazo de cinco días no se reúne el Jurado mixto y resuelve sobre las mejoras solicitadas.

En la Presidencia El jefe del Gobierno recibió esta mañana a los generales Alvarez Arena y Vera y a don Aurelio Lerroux.

En la Escuela Especial de Minas El ministro de Justicia asistió a una fiesta celebrada en la Escuela Especial de Minas en conmemoración del primer centenario del nacimiento del ingeniero don Faustino Eluza.

El pantano de Figara Al recibir esta mañana a los periodistas el ministro de Obras Públicas les dijo que se ha fijado la fecha del día 19 del actual para inaugurar las obras del pantano de Figara, que convertirá en regadío los terrenos más baldíos de la provincia de Badajoz.

Sobre el momento político Se dice que hombres de reconocida responsabilidad ante el momento político actual y después de lo ocurrido en el debate parlamentario, expondrán su opinión acerca de la situación política presente.

Se alude entre otros a los señores Sánchez Román y Ortega y Gasset.

En el palacio de Buenavista El señor Azaña, recibió esta mañana en su despacho oficial, al teniente retirado señor Argüelles, quien le habló de la actuación de cierto tribunal de honor.

Los riegos de Levante El señor Prieto, ha anunciado que el próximo día 26 marchará a Alicante para presidir una gran asamblea organizada por la Diputación de aquella provincia, para tratar de la ampliación de riegos en la región levantina, cuyo proyecto ha redactado el ingeniero don Lorenzo Prado.

Se invitará a dicha asamblea a las Diputaciones de Murcia, Albacete, Valencia y Castellón, a las comunidades de regantes y a otras entidades interesadas en la magna obra.

La huelga de Oviedo En el ministerio de la Gobernación se ha recibido un telegrama del gobernador civil de Oviedo diciendo que la U. G. T. ha respondido unánimemente a la huelga acordada por referendum.

Entre los elementos extremistas se nota alguna confusión. El número de huelguistas asciende a 20.000.

Hasta ahora reina tranquilidad.

De Valencia EL MITIN PRO ESTATUTO EN SAGUNTO

Ayer se celebró en la histórica ciudad de Sagunto el mitin pro Estatuto regional.

El acto tuvo lugar en el Teatro Romano. Asistió numeroso público con más de 70 banderas, la Diputación de Valencia en corporación y representaciones de varios pueblos de la provincia.

Hicieron uso de la palabra, los señores Brú, Tous, Donderis, Samper y Simó, cerrando el acto el Presidente de la Diputación señor Calot.

Todos los discursos se encaminaron a poner de relieve la necesidad de hacer resurgir el alma valenciana, la personalidad de la región llegando hasta el Estatuto con las provincias hermanas de Castellón y Alicante.

Todos tuvieron efusiva palabras.

Sales Musoles, en Palacio

El Presidente de la República recibió esta mañana en audiencia al diputado a Cortes por Castellón y electo ministro de España en el Brasil, don Vicente Sales Musoles.

Banquete a Azaña

Decididamente el próximo jueves será obsequiado el señor Azaña con un banquete, anunciándose que éste pronunciará un discurso.

La oposición radical

Salazar Alonso interpellará al ministro de Justicia sobre el decreto de jubilaciones a la magistratura y el señor Marraco a los

hacia dichas provincias, haciendo la afirmación de que Valencia no pretende ni pretenderá nunca abusar del centralismo en perjuicio de sus hermanas.

De provincias De Granada

CON MOTIVO DE UNA PRO-CESION

En el pueblo de Durcal, a pesar de haberla prohibido, los fieles sacaron en procesión las imágenes de la Iglesia y a navajeros rompieron una bandera republicana.

Salieron al paso las fuerzas y disolvieron a los manifestantes.

Gijón ANUNCIO DE HUELGA

Los Sindicatos de Gijón se han dirigido a la Confederación para formar un frente único y declarar la huelga con motivo de la readmisión de obreros seleccionados de la Junta de Obras del puerto.

De Barcelona ASALTO A DOS TALLERES.

En el taller de Antonio Ibáñez, sito en la Rambla de Cataluña, entraron ladrones, llevándose el dinero y rompiendo los muebles, y en otro taller de reparaciones, de Vila Vidal, arribau, propiedad de Vila Vidal, entraron unos pistoleros y se llevaron 800 pesetas.

MAS BOMBAS. En la barriada de San Andrés se han hallado cinco bombas.

TRASLADO DE TERRORISTAS. Desde Manresa han sido trasladados a Barcelona 18 terroristas que había allí detenidos.

BATIDA. Ha dado durante la noche pasada una batida por los alrededores de Barcelona, deteniéndose a numerosos maleantes.

UN CHOQUE. Un coche celular chocó con un tranvía, resultando heridos dos guardias que lo custodiaban y herido leve uno de los detenidos.

DIMISION DE UN CONSEJERO. El señor Maciá ha confirmado la dimisión del señor Isla, electo consejero de Gobernación y que precisará sustituirle en la delegación de Gerona.

Se asegura que le sustituirá el señor Selvá.

EN LA GENERALIDAD. El secretario político del señor Maciá dijo esta mañana a los periodistas que el señor Pi y Suñer, reunido en aquel momento con el Gobierno y el presidente de la Generalidad, les daría una amplia información del Consejo que se estaba celebrando.

En el se habrá tratado del viaje del señor Pi y Suñer a Madrid y de la sustitución del consejero de la Gobernación señor Irla.

LA ASAMBLEA DE LA LLIGA REGIONAL. Se celebró la sesión de clausura de la Asamblea de la Lliga Regional.

Presidió el señor Abadal, quien tenía a su lado a los señores Cambó y Ventosa.

El presidente dijo que la sesión tenía por objeto ofrecer al pueblo el programa del partido.

Después hablaron otros oradores y finalmente el señor Cambó, quien reconoció la necesidad de crear grandes partidos que respondan a una realidad.

Habló del conflicto en el campo catalán y terminó diciendo que la Lliga constituye una eficaz reserva para Cataluña y para España.

A PARIS En el tren de lujo de las tres de la tarde, marchó a París, el señor Cambó.

EL CONGRESO MUNICIPALISTA

En el Salón de Cliento del Ayuntamiento, se celebró la sesión de clausura del primer congreso municipalista catalán.

Quedaron aprobadas las conclusiones. A mediados los congresistas, obsequiarán con un banquete al Presidente de la Generalidad.

Del extranjero

EL ESTATUTO GALEGO

Dicen de Lisboa que los autonomistas gallegos laboran en Portugal para decidirse en el apoyo al proyecto de Estatuto Regional de Galicia.

De Santiago de Chile dicen que los Gobiernos de Argentina, Chile y Brasil han llegado a un acuerdo para resolver el conflicto entre Bolivia y Paraguay sobre la cuestión del Chaco.

(SERVICIO ESPECIAL)

Los valores extranjeros

Junta Oficial de Contratación de Moneda, Madrid

Cierre del día 6 Febrero de 1935

París 47'70

Londres, 41'85.

Berna 235'80.

Roma 62'45

New-York 12'22.

Bruselas 170'00.

Amsterdam 4'91.

Berlín 2'89

Praga 36'60

Información facilitada por el Banco de Castellón

Talleres eléctricos

DE

José Serrano

Reparaciones de Magnetos, Baterías y cargas de las mismas; diáfonos, Motores de corrientes a, cerna y continua y demás Maquinaria Eléctrica.

Esta Casa garantiza todos sus trabajos.

Avenida de Valencia, 14

Publicaciones de la Dirección General de Ganadería

Se hace público, para conocimiento y en particular para cuantas personas tengan interés y sientan inclinación por la riqueza pecuaria, (Asociaciones ganaderas, avicultores, apicultores, cunicultores y ganaderos), que, por la Sección de Labor Social, de la Dirección general de Ganadería, se facilitarán ejemplares de todas sus publicaciones (Boletines, folletos, reglamentos, etc.), completamente gratis a todos los que lo soliciten por carta, en la que deberá indicarse claramente la dirección, para su registro.

PATATAS

para siembra de

La Lora-Montecillo (Santander)

NAVARRO

P. del Rey, 22 Castellón

Almacén

Se alquila un almacén en esta Capital de una superficie de trescientos metros cuadrados, propio para confeccionar naranjas o establecer una industria. Razón: en esta Administración.

Vapores

Marítimas Sucesores de Pedro Garcías S.A.

Servicio rápido, fijo y semanal DIRECTO para BARCELONA y VICEVERSA por el vapor

Virgen de Africa

Admitiendo carga y pasaje de 1.º y 3.º clase

SALIDAS De Castellón todos los lunes, a las seis tarde De Barcelona, todos los sábados, a las seis tarde

Para más informes dirigirse: En Castellón, a V. Navarro Pastor, Mar. 36, Teléfono, 265 Barcelona. Para servicio Castellón a Pedro Garcías, Plata, 4 principal. Teléfono 15.887

Gran Layetana, 2. — Teléfono 22.038 En Barcelona, para demás servicios, Compañía Transmediterránea S.A.

¡Un nuevo y sensacional aparato!

¡3 instrumentos en uno!

La nueva Electrola N.º 57 de la "Voz de su Amo" para 1931, ha venido a revolucionar el mercado con sus innovaciones. Esal mismo tiempo que Gramola aparato de Radio y además por medio de un dispositivo especial puede impresionar discos en su casa

DE TONALIDAD POTENTE Y SIN DISTORSIONES

MOTICES TONALES

Como Radio es de circuitos sintonizados con cuatro Radiotrones de rejilla blindada. De gran sensibilidad y selectividad, y la sintonización es en línea recta, controlada con un solo mando

La Senyera, Colón 42

¡Ha comenzado el tan ansiado MES BLANCO!

Visite los

Almacenes Miguel Peña y sabrá lo que significa para usted el mes de Febrero, el MES BLANCO

¡Automovilistas!

Si queréis ahorrar tiempo y dinero lubricad vuestros coches con aceite

Distribuidores en España —

PALMOIL Llusá S. A. Barcelona Subdelegación en Castellón PLAZA DE FERMIN GALAN, NÚM. 22



## FUTBOL

### Los partidos de Liga de ayer en España

EN SEVILLA

#### Sevilla, 4 Castellón, 0

Servicio de la Agencia «Noti Sport»

En el terreno del Sevilla, se celebró ayer tarde, el partido de campeonato de segunda división Sevilla - Castellón. Acabó con la victoria de los locales por cuatro goles a cero.

El encuentro tuvo poca vistosidad. Los andaluces no hicieron gran cosa por emplearse y por ello el margen de tantos a su favor no fué más elevado. Los del Castellón aunque jugaron con bastante voluntad se mostraron inferiores a sus rivales. Solo los extremos fueron los que demostraron mejor clase.

A las órdenes del colegiado madrileño señor Canga Argüelles, se alinearon los equipos:

Sevilla: Elzaguirre; Morán, Deva; Angellillo, Abad, Fedé; Tejada, Padrón, Alvaro, Bracero y Brand.

Castellón: Pedrín, Valentín, Alba; Berges, Guillén, Archilés; Ballester, Martínez, Costa, Santolaria y Angellillo.

El primer tiempo fué bastante igualado, aunque siempre estuvo claro el dominio del Sevilla. Los andaluces marcaron dos goles en cada tiempo. El primero lo consiguió a los 20 minutos y fué derivado de un tiro de Bracero que marchaba fuera por falta de dirección. Tejada se interpuso y su remate batió por primera vez a Pedrín.

Después de este goal el Sevilla aunque dominaba siguió jugando con gran prudencia y fué Padrón el único elemento de su delantera que se empleó a fondo, lanzando buenos tiros que hicieron emplearse al portero del Castellón.

La presión del Sevilla se fué intensificando. En el Castellón no

había más avances que los llevados a cabo por sus extremos. La tripleta central no acertaba a cuajar ninguna jugada.

A los 42 minutos el Sevilla marcó su segundo goal. Una pelota centrada por Bracero, no acertó a despejarla la defensa levantina y Bracero se hizo de nuevo con la pelota batiendo otra vez a Pedrín. Antes de que acabase el tiempo, un cabezazo de Costa, salió a fuera rozando el larguero.

Iniciado el segundo tiempo el Sevilla continúa llevando la presión. Fedé, bombea una pelota que conquista Pedrín, pero se le escapa de las manos y se hace con ella Padrón quien marca el tercer goal.

El interior derecha del Sevilla, sigue siendo el mejor elemento de la delantera sevillana y por él llegan varios peligros a la puerta del Castellón. En una jugada inminente el chut sale fuera.

El cuarto goal del Sevilla, se produce a consecuencia de una falta que saca Angellillo. Se origina una pequeña melée ante Pedrín, hasta que el delantero centro sevillano recoge la pelota y marca el goal.

Después de este tanto el juego se hace violento y resultan como consecuencia varias víctimas por ambas partes, pero termina el encuentro con la victoria sevillana por cuatro a cero y sin más graves consecuencias.

Se distinguieron en el Sevilla que con mayor entusiasmo hubiera marcado más goles Padrón y en segundo término Morán y en el Castellón solo los extremos. El arbitraje de Canga Argüelles, resultó regular.

los aficionados alaveses, y a ciencia cierta que lo consiguió, como lo demuestra el resultado de dos a uno a su favor con que terminó la lucha.

Bajo las órdenes de Melcón, que juzgó la contienda con imparcialidad, energía y acierto, se alinearon los equipos de la siguiente forma:

Barcelona: Nogués; Rafá, Alcoriza; Martí, Font, Pedrol; Helguera, Goiburú, Zabalo, Bestit y Parera.

#### Bilbao

ATHLETIC, 9. R. SANTANDER, 5.

Los aficionados que asistieron ayer al campo de San Mamés, pasaron una tarde entretenida. Pocas veces se verá en un partido en el que intervienen equipos de categoría un resultado tan extramórbido.

No se esperaba este tanteo. Se suponía la victoria de los bilbaínos por por una diferencia menor.

En el primer tiempo el Racing jugó con mucho tesón y sus veloces jugadas pusieron en peligro constante la meta de Blasco.

Fué obtenido el primer tanto a los dos minutos de dar comienzo la lucha. Fué Unamuno de cabeza el autor del tanto. El empate tardó poco en llegar y fué Cisco el que lo logró en una buena jugada.

Al cuarto de hora de este tiempo logra Gorostiza el segundo tanto Poco después Pérez lograba el empate a dos tantos. El tercer goal athlético lo marcó Unamuno y el cuarto fué obtenido por Gorostiza y el quinto lo logró Iraragorri en jugada personal. Poco antes de terminar el primer tiempo Pérez logró el tercero para el Racing.

A poco de empezar Pérez volvía a marcar para el Racing siendo el cuarto tanto. Los santanderinos atacan y se muestran peligrosos. Pero poco a poco el Athletic se impone y a los 18 minutos un tiro de Unamuno se le escapa de las manos a Solá y es el sexto goal bilbaíno.

Poco después Gorostiza logra el séptimo tanto y Unamuno logra el octavo. Sobrevino después el quinto y último goal de los santanderinos, producto de una jugada personal de Loredo y en el último minuto del partido Bata marcó por última vez.

Arbitró regular, el señor Delesma.

#### Valencia

VALENCIA, 2. BETIS, 1.

Nada más que a la suerte y a

la actuación parcial del árbitro, debe el Valencia los dos puntos que ayer obtuvo por su victoria sobre el Betis.

En el primer tiempo el dominio correspondió por entero al Betis. El juego en general, fué de baja calidad, pero las únicas jugadas de mérito estuvieron a cargo de los sevillanos. A los 33 minutos sobreviene el primer tanto de la tarde. Enrique realiza una fuerte arrancada que la termina en centro, el balón quiere interceptarlo Cano pero su salida en falso la aprovecha Adolfo para batirle.

A poco de comenzar la segunda parte Soladere que es el mejor hombre sobre el terreno, se lesionó y tiene que retirarse, volviendo a reaparecer, pero sin poder jugar en plena posesión de sus facultades.

En un avance del Valencia, Roberto al querer interceptarlo se cae e involuntariamente toca el balón con las manos. El árbitro haciendo caso de los requerimientos de algunos espectadores, concede con toda injusticia, un penalty que lanzado por Costa es el tanto del empate.

Al hacer un saque Cano, Adolfo que entra en el campo de juego, se dirige hacia el meta valenciano para acosarle. El balón al salir de los pies del cancherbero valenciano dá en la espalda a Adolfo introduciéndole en la portería de Cano. El goal perfectamente legal fué anulado por el árbitro incomprensiblemente. Cuando faltaba poco tiempo para terminar el partido, y en pleno dominio del Valencia Torredelot, con un tiro desde su extremo obtuvo el tanto de la victoria.

#### San Sebastián

MADRID, 2. DONOSTIA, 1.

El campo de Atocha, registró la mejor entrada de la temporada.

No se pudo desarrollar un excelente juego, porque los dos equipos no supieron adaptarse a la sequedad del terreno.

No tuvo dificultad el Donostia para imponerse, porque su línea media superó desde el primer instante a la contraria. Sin embargo el buen juego de Luisito Regueiro igualó la contienda, y aunque llegó más veces el balón ante los dominios de Zamora que a los de Berntstein, la presión fué alterna y se sucedió en una y otra área.

En el primer tiempo logró el Madrid su primer tanto gracias a un penalty.

La segunda parte perdió mucho de su fisonomía con relación al primer tiempo. El Donostia hizo un juego duro rayano en la suciedad. El árbitro Aribas se vió precisado a expulsar del terreno a Goyeneche.

En ocasión en que Samitier avanzaba solo con el balón, Arana le sujetó tirándole de la camisa. El hecho se castigó con golpe franco que no tuvo consecuencias, pero la suciedad de la defensa guipuzcoana, evitó a su club un tanto casi seguro.

Se conoce que al defensa donostiarra, le llamó la atención el exdelantero barcelonista, porque el pobre Samitier estuvo privado durante tres minutos del conocimiento de un codazo con que en el estómago le obsequió su enfurecido rival.

La caza del hombre por el hombre, iniciada por los locales y secundada por algunos madrileños, especialmente por Hilario, destruyó la belleza del juego inicial.

En esta continuación volvieron a marcar primeramente los madrileños y al obtener los donostiarra mediada la parte su primer tanto, el encuentro se animó mucho, porque la presión del equipo de San Sebastián y la posibilidad de obtener el empate, daban a la lucha una extraordinaria emoción.

Arribas arbitró el encuentro metódicamente y con mucha energía.

#### Barcelona

ESPAÑOL, 3. ARENAS, 2.

No fué nada de fácil para el Español conseguir la victoria en el partido que celebró el domingo contra el Arenas de Guecho. Bien lo demuestra lo precario de su triunfo por tres tantos a dos y que obtuvo después de haber estado constantemente postergado en el marcador.

Elo fué así, porque los blanquiazules saltaron al terreno de juego confiados, creyendo que aquello era pan comido, y se encontró con un Arenas impetuoso, y con un entusiasmo extraordinario. Como siempre ocurre en estos casos, cuando el Español quiso reaccionar se encontró con que ya le habían marcado un tanto, y el esfuerzo de los catalanes tuvo que ser intensísimo para conseguir igualar la pelea primeramente y sacar los dos puntos que tan necesarios le son.

El partido fué muy flojo, hasta la última media hora de juego que fué verdaderamente interesante. El arbitraje de Escartín, bueno.

#### Resultados

##### PRIMERA DIVISION

Donostia, 1; Madrid, 2.  
Valencia, 2; Betis, 1.  
Athletic, 9; Racing, 5.  
Español, 3; Arenas, 2.  
Alavés, 2; Barcelona, 1.

##### SEGUNDA DIVISION

Athletic, 4; Unión Irún, 2.  
Sevilla, 4; Castellón, 0.  
Murcia, 5; Sporting, 1.  
Oviedo, 6; Coruña, 1.  
Ceiza, 3; Osasuna, 0.

##### TERCERA DIVISION

Nacional, 3; Avilés, 1.  
Valladolid, 4; Unión Vigo, 0.  
Huesca, 1; Logroño, 3.  
Zaragoza, 4; Baracaldo, 0.  
Elche, 4; Badalona, 0.  
Sabadell, 2; Hércules, 0.  
Racing, 1; Cartagena, 0.  
Cieiza, 3; Málagaño, 0. (suspendido antes fin).

#### Comentario

El torneo de Liga ofreció ayer tarde una sorpresa en cada una de las divisiones, y hubo también en ambas notas verdaderamente interesantes.

El Madrid continúa líder de la primera y con un nuevo galardón en su haber: Una victoria fuera de casa sobre un equipo de tanta clase y tan peligroso en su casa como el Donostia.

La sorpresa nos la produce en este torneo, el Barcelona, al dejarse ganar por el Deportivo Alavés. La única razón que el equipo azulgrana tiene en su descargo es que los vitorianos en su casa, la tarde que están farrosos, no son enemigo fácil para quien también les conoce el juego como el Athletic de Bilbao. Y ayer tuvieron una de estas tardes de entusiasmo. Con esto les bastó para derrotar al conjunto azulgrana que no estaba ayer demasiado en jornada de inspiración. Normales los resulta-

dos conseguidos por el Valencia con el Betis, y el Español con el Arenas, que produjeron victorias para los primeros de las parejas citadas, el otro resultado que nos queda por mencionar de este torneo es también el que por su cuantía llama nuestra atención. Pocas veces se produce un tanto en que entren en liza catorce goles, pero es mucho menos frecuente que ello ocurra entre equipos de primera calidad y más cuando son de la potencia del Athletic de Bilbao y el Racing de Santander que por la potencialidad de todas sus líneas no deben dar lugar a estas anomalías. Fué este match un encuentro en que los delanteros vencieron a los porteros. Aunque Solá y Blasco son hombres de clase, ayer sucumbieron ante la perforación de dos delanteros acertados. Y tan extraordinario es que la puerta athlética se viese batida cinco veces como la que la cántabra lo fuera nueve. De seguro que Solá y Blasco no duermen tranquilos esta noche temiendo el cese.

En la segunda división, la rotunda victoria del Murcia sobre el Sporting se ofrece en primer término. Los asturianos en tarde apática dieron la impresión de que no les importaba gran cosa este partido, aunque en realidad les supone alejarse considerablemente de la cabeza de la clasificación en la que eran sus favoritos a dos puntos del Oviedo. Con su perca de ayer, quedan en cuarto lugar y les han pasado por delante el Athletic de Madrid y el

Unión de Irún. El equipo bilbaíno aunque sin grandes esperanzas se coloca, inmediatamente después, que el Oviedo con puntos de diferencia. Si la cosa sigue respondiendo a su estado puede ver aumentadas esperanzas.

El otro dato que nos preocupa la segunda división, es la revalidación del Oviedo, que razón sigue figurando a la cabeza de su grupo. Su contundencia sobre el Deportivo de la ruina con un tanteo de seis a cero más que cuanto nosotros diéramos comentar.

Los resultados de los matches Athletic-Irún, Sevilla-Castellón, Celta-Osasuna, responden a lo esperado.

Terminó ayer la primera eliminatoria de la tercera división como es sabido, se componía de encuentros de ida y vuelta en ambos campos de los clubes contendientes. Como consecuencia tenemos seis ya clasificados y la segunda eliminatoria, que mañana determinará la Federación en que forma se ha de realizar otros seis eliminados. Son aquí el Valladolid, Logroño, Zaragoza, Elche, Cartagena y el Málaga y los eliminados el Unión de Huesca, Baracaldo, Badalona, Cing de Córdoba y Cieza.

Habrán de celebrarse partidos de desempate entre el Nacional de Avilés y entre el Sabadell y Hércules que tendrán lugar el próximo martes en Santander y Valencia respectivamente.

### CLASIFICACION

Primera División		Segunda División	
CLUBS	Puntos	CLUBS	
Madrid	19	Oviedo	
Español	18	Athletic	
Athletic	16	Unión	
Barcelona	14	Sporting	
Valencia	9	D. Coruña	
Betis	8	Sevilla	
Racing	7	Murcia	
Donostia	7	Celta	
Arenas	6	Osasuna	
D. Alavés	6	D. Castellón	

### Otros partidos

Primera división

#### Vitoria

D. ALAVES, 2. BARCELONA, 1.

El campo de Mendizorrosa, se llenó ayer de público en la pelea Barcelona-Alavés. Todos los aficionados asistentes, como un solo

hombre, se unieron para recibir al Deportivo local con una estrepitosa silba cuando hizo su salida al terreno de juego, por sus últimos descalabros.

El Alavés no se desanimó ante esta hostilidad del público, y por el contrario, desde el primer momento demostró su buena voluntad y deseos de congraciarse con

## FUMADORES



ESTA ES LA MARCA PREFERIDA DE TODO BUEN FUMADOR!

¿CONOCE Vd. SU NUEVO CUPON-REGALO NUMERADO? TODOS SUS ESTUCHES LO LLEVAN, Y CON ELLOS PUEDE Vd. OBTENER MENSUALMENTE PREMIOS EN EFECTIVO Y OBJETOS DIVERSOS.

Por valor de más de 1.000 pesetas mensuales

### IMPORTANTISIMO:

Con objeto de dar las máximas facilidades para el canje de los premios de los CUPONES REGALO, se suprime su caducidad, por lo que pueden enviarse éstos por atrasados que sean, siempre que hayan obtenido premio en su sorteo correspondiente. Al Despacho Central de la marca, PASCUAL Y GENIS, 4, VALENCIA, do de se hará entrega de los premios a los portadores en un premio y se enviarán a quienes los solicitan por correo.



No lo descuide. Usted debe darse cuenta de la importancia que tiene conservar sano el estómago. Si ese exceso de ácido que empieza a notar lo calma momentáneamente en vez de evitar que se reproduzca, estará cada día peor, y llegará a tener el tan temido dolor de estómago y seguramente terminará en úlcera. Vd. debe curarse enseguida tomando el

## SAIZ DE CARLOS

### A los soldados de cuota SASTRERIA

#### El Soldado Desconocido

No solamente hay que vestir bien en la vida civil sino en la vida militar hace más falta todavía, porque hal un refrán que dice que según va uno vestido así le tratan y esto es muy interesante, pues para ello hay que vestirse en el Sastre Especializado "EL SOLDADO DESCONOCIDO", y no por ser especialista cobra más caro sino al contrario, es más barato que nadie, como puede comprobarse con todo detalle y ver los Equipos en casa de nuestro representante señor Beltrán, Calle Conde Pezuela, 53.-Castellón.

Precio del equipo completo, desde 114 pesetas hasta 350. Casa Central en Madrid, Frraz, 18. Sucursales: Valencia, Correjería, 31. Bilbao, Alameda Urquijo, 54. San Sebastián, Arreaga, 18.